



د افغانستان اسلامي جمهوریت
د عدلی وزارت

رسمی عبرتیه

د افغانستان د دموکراتیک جمهوریت اساسی اصول
اصول اساسی جمهوری دموکراتیک افغانستان

Ketabton.com

مدیر مسوول : غفار گرامی
معاون : رگل نوری
مہتمم : نور علم



بیرق ملی و دولتی جمهوری دموکراتیک افغانستان



نشان ملی و دولتی جمهوری دموکراتیک افغانستان

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رسمی جریده

عبد الرشید آرین وزیر عدلیه :
 شورای انقلابی جمهوری
 دموکراتیک افغانستان طی جلسه
 تاریخی ۲۵ حمل ۱۳۵۹ در مقر
 شورای انقلابی دایر و مسوده
 اصول اساسی جمهوری دموکراتیک
 افغانستان را بدخل ده فصل و
 شصت و هشت ماده که در جلسه
 تاریخی ۲۳ حمل ۱۳۵۹ شورای
 وزیران و در جلسه تاریخی ۲۴ حمل
 ۱۳۵۹ هیأت رئیسه شورای انقلابی
 به تصویب رسیده تحت فیصله
 شماره (۳) مورخه ۲۵ حمل ۱۳۵۹
 تائید و تصویب نمود .

مراتب تصویب شورای انقلابی
 که به منظوری رئیس شورای
 انقلابی جمهوری دموکراتیک
 افغانستان رسیده و بفرمان شماره
 ۷۸ مورخه ۲۷ رار ۱۳۵۹ به حکومت
 ابلاغ گردیده بشما اطلاع و یک
 کاپی از اصول مذکور ارسال گردید
 تا در جریده رسمی نشر نمایید .

اسد الله سروری

معاون شورای انقلابی

و معاون صدر اعظم

جمهوری دموکراتیک افغانستان

عبدالرشید آرین د عدلی وزیر!
 د افغانستان د دموکراتیک
 جمهوریت د انقلابی شورا د ۱۳۵۹
 کال د حمل دمیا شتی د پنځه ویشتمی
 نیټی په غونډه کی چی د انقلابی شورا
 په مقر کښی جوړه شوه اودافغان
 نستان د دموکراتیک جمهوریت
 د اساسی اصولو لو مسوده یی چی د
 وزیرانو د شورا د ۱۳۵۹ کال د حمل
 دمیا شتی د درویشتمی نیټی په غونډه
 کی اود انقلابی شورا د رئیسه هیأت
 د ۱۳۵۹ کال د حمل دمیا شتی دخلرو
 ییشتمی نیټی په غونډه کښی تصویب
 شوی په لسو فصلونو او اته شپینته
 مادو کښی د ۱۳۵۹ کال د حمل
 دمیا شتی د پنځه ویشتمی نیټی په
 دریمه گڼه پر پکره کښی تائید او
 تصویب کړه .

د انقلابی شورا د تصویب مراتب
 چی د افغانستان د دموکراتیک
 جمهوریت د انقلابی شورا د رئیس
 له خوا منظور شوی اود ۱۳۵۹
 کال د حمل دمیا شتی داوه ویشتمی
 نیټی په اته او یا یمه گڼه فرمان
 حکومت ته ابلاغ شوی دی تا سی ته
 خبر در کړ شو اود نوموړو اصولو
 یوه کاپی دز ولیرل شوه چی په رسمی
 جریده کښی یی خپاره کړی .

اسدالله سروری

د افغانستان د دموکراتیک

جمهوریت د انقلابی شورا د ستیال

او د صدر اعظم مرستیال

رسمی خبریه

اعلامیه تاریخی شورای انقلابی جمهوری
دموکراتیک افغانستان مبنی بر تصویب
واعلام اصول اساسی جمهوری دموکراتیک
افغانستان

۲۵ حمل ۱۳۵۹

د افغانستان د دموکراتیک جمهوریت د اساسی
اصول د تصویب او اعلام په باب افغانستان
د دموکراتیک جمهوریت د انقلابی شورای تاریخی
اعلامیه

۱۳۵۹ کال د حمل ۲۵

شورای انقلابی جمهوری دمو-
کراتیک افغانستان :

— به نمایندگی از تمام مردم
مسلمان زحمتکش افغانستان .

— به اساس اراده واقعی و منافع
کارگران ، دهقانان ، کسبه کاران .
کوچیان ، روشنفکران و سایر
زحمتکشان و کلیه نیروهای دموکرات-
تیک و وطنپرست تمام ملیتها ، اقوام
و قبایل کشور .

— با احترام عمیق و رعایت جدی
به عنعنات تاریخی ، ملی ، فرهنگی
و دینی مردم شرافتمند افغانستان .
— با پیروی قاطعانه از دین
مبین اسلام ،

— با احترام به اعلامیه جهانی
حقوق بشر ،

— با پیروی از سیاست صلح-
جویانه ، دوستی و همکاری با
تمام خلق های منطقه و جهان ،

بمنظور دفاع از استقلال ملی و
حاکمیت ملی ، تمامیت ارضی و نظام
مردمی جمهوری دموکراتیک افغانستان .

د افغانستان د دموکراتیک جمهوریت
انقلابی شورا :

— د افغانستان د ټولو زیار کینو
مسلمانو خلکو په نمایندگی ،
— دکارگرانو ، بزگرانو ، کسبگرو
کوچیانو ، روشنفکرانو او نورو
زیار کینانو او د هیواد د ملیتو نو ،
قومونو او قبایلو د دموکراتیک-
او وطنپالو قوتونو در بنسټین-
ارادې او گټو په اساس .

— د افغانستان د پخوانو خلکو تاریخی
ملی ، فرهنگی او دینی عنعنو ته په
ژور درناوی او جدی پاملرنه ،
— د اسلام د سپیڅلي دین په
بشپړه پیروی ،

— د بشر د حقوقو نړیوالی اعلامیه
ته په درناوی ،

— د سوله غوښتنې او د سیمې او
نړۍ له ټولو خلکو سره د دوستی
او همکاری د سیاست په پیروی ،
د افغانستان د دموکراتیک جمهوریت
د ملی استقلال او ملی حاکمیت ، د
تمامیت او ولسی نظام نه د دفاع
په منظور .

زموږ په واحد وطن افغانستان
کینې داو سیدو نکو خلکو ، ټولو

رسمی جریډل

ملیتو نو ، قومو نو او قبا یلسود
یووالی ، وروزی او اتحاد د پینگښت
په منظور .

د ثور د ملی دمو کرا تیک انقلاب
د بریالی انکشاف او د سرو لی او کار ،
آزادی او عدالت ، وروزی او برابری
د دمو کراسی او ترقی دنوی ټولنی
د جوړو لو په بنا دهغه دهد فو نو
او ارمانو نو د تحقق په منظور
د افغانو د دمو کرا نیک جمهوریت
اساسی اصول تصویب ، خپاره او
انفاذ یی د ۱۳۵۹ کال د ثور لسه
لومړی نېټی نه اعلامی .

بمنظور تحکیم وحدت ، اتحاد
وبرادری خلقها وتمام ملیت هـ ،
اقوام و قبا یل سا کن در وطن واحد
مان افغانستان ،

بمنظور انکشاف پیروژا منسد
انقلاب ملی دمو کرا تیک ثور
وتحقق اهداف و آرمان های آن مبنی
برایجاد جامعه نوین صلح و کسار ،
آزادی وعدالت ، برابری و برابری
دمو کراسی و ترقی اصول اساسی
جمهوری دمو کرا تیک افغانو
را تصویب نشرو انفاذ آنرا از تاریخ
اول ثور ۱۳۵۹ اعلام میدارد .

رسمی جریده

د افغانستان د دمو کراتیک جمهوریت اساسی اصول د افغانستان د دمو کراتیک اساسی اصول

انقلاب نور ۱۳۵۷ که در ۶ جدی ۱۳۵۸ وار دمر حله نو یین خود در تا ریخ پر افتخار ملی افغا نستان گشت . انقلاب ملی - دمو کرا تیک ضد فیو دا لی و ضد امپر یا لیسسی را آغاز نمود ، در نتیجه انقلاب نور دولت طراز جدید جمهوری دموکرا- تیک افغا نستان که بیا نکسر آرمانها ومدافع منافع دیرینه زحمت کشان و تمام خلق های کشور میباشد بوجود آمد. مردم شرافتمند وزحمتکش افغا نستان در مسیر تحول انقلاب اجتماعی وقوام ملی وبه پیروزی رسا ندن نها یی انقلاب ملی دمو کرا تیک واعمارجامعه نوین که بر مبنای صلح وآزادی، ترقی و عدالت، برادری وبرابری استوار است قرار گرفتند . سوق دادن افغا نستان از عقب ماندگی بسوی پیشرفت اجتماعی ، اقتصاددی و فرهنگی تحت رهبری حزب دمو- کرا تیک خلق افغا نستان ، حزب طبقه کارگر و تمام زحمت کشان کشور به اساس سرازاده توده های وسیع مردم ، احترام عمیق ورعایت جدی عنعنات ملی ، تاریخی،

۱۳۵۷ کال دثور انقلاب چسی ۱۳۵۸ کال دجدی په شپږ مه نیټه د افغا نستان له ویاړ نه ډک ملی تاریخ کی خپل نوی پړاو ته ورسید ، فیو- ډالی ضد او امپریالیستی ضد ملی دمو کراتیک انقلاب یی پیل کړ. دثور د انقلاب په نتیجه کی دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت نوی طراز دولت چي دهیواد دزیار- کښانو او ټولو خلکو دځناو نیو- ارمانو نو نو ښکا رندوی او دگټو- مدافع دی منځته راغی. دافغانستان پتمن او زیار کښی دټولنی دجوړولو په لاره چي دسو لسی او آزادی، ترقی او عدالت ، وروزی او برابری په بنسټ ټینگ ولاړدی واقع شول . دافغا نستان سو قول دبیرته پاته توب نه ډټو لیز، اقتصاددی او فرهنگی پر مختگ په لور دافغا نستان د خلکو ددمو- کرا تیک گوند د هیوادکارگری طبعی اوټولو زیار کښا نو گوند تر لارښوونی لاندی دخلکو دپرا خو- پراگنو دارادی ، دملی تاریخی، کلتو- ری او دینی عنعناتو دجدی رعایت داسلام دسپینځلی دین داصولسو دشیپری پیروی ، دشر د حقو قو

رسمی جریده

کلتوری و دینی مردم با پیروی قاطعانه از اصول دین مبین اسلام، احترام به اعلامیه حقوق بشر بر مبنای سیاست صلحجویانه، دوستی و همکاری با تمام خلق های منطقه و جهان صورت میگیرد.

جمهوری دموکراتیک افغانستان دفاع از استقلال ملی، حاکمیت ملی تمامیت ارضی، تحکیم عمیق دست آورد های انقلاب ثور و تحقق اهداف و ارمان های والای آن، تحکیم رشد و تکامل بیش از پیش نظام مترقی و پیشرو در جمهوری دموکراتیک افغانستان، تامین اشتراک وسیع و فعال زحماتکشانش و تمام نیرو های دموکراتیک، ترقیخواه و وطن پرست کشور در تحولات انقلاب ملی و دموکراتیک ضد فئودالی و ضد امپریالیستی و دفاع از وطن و انقلاب ثور را که توسط حزب دموکراتیک خلق افغانستان و شورای انقلابی صورت میگیرد، وظیفه خود میداند.

بمنظور تحقق اهداف متذکره، شورای انقلابی جمهوری دموکراتیک

اعلامی در ناوی به اساس دسوله این او دسیمی او دنری له پولسو خلکو سره ددو سستی او همکاری سیاست په بنسټ صورت مو می.

دافغانستان دموکراتیک جمهوریت له ملی استقلال، ملی حاکمیت اود ځمکی دتاما میت نسه دفاع، دثور دانقلاب دگوزورټینگت اودهغه دلورو هد فونو او ارمانونو تحقق، دافغانستان په دموکراتیک جمهوریت کی دمترقی او پرمخ تلونکی نظام له پخوا نه زیات ټینگت، ودی او بشپړتیا، دفیو دالی ضد او امپریالیستی ضد، ملی او دموکراتیک انقلاب په بدلون او دهیواد اود ثور دانقلاب په دفاع کی دهیواد زیار کببانو او ټولسو دموکراتیکو، ترقی غوښتونکو او وطن پالونکو قوتونو دپراخه گهون تامین چی دافغانستان دخلکود دموکراتیک گوند او دانقلابی شورا له خوا صورت مو می، خپله وظیفه گمی.

دپور ته ذکر شو یو هد فونو دتحقق په منظور دافغانستان د دموکراتیک جمهوریت انقلابی

رسمی جریده

شورا د هیواد د پیر لوړ رو لتي قدرت داور گان(مقام) اودافغانستان دټولو خلکو دارادی دآزادی درېستیني ممثل په توگه پریکړه وکړه چی دلویسی جرگي (عالی شورا) له خوا دافغانستان ددمو کراتیک جمهوریت د اساسی قانون دتصویب تر وخته پوری دی دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت دغه اساسی اصول منظور اونافذ شی .

افغانستان به مشابه عالیترین اورگان (مقام) قدرت دولتی کشور و ممثل واقعی آزادی اراده تمام مردم افغانستان فیصله نمود که تا زمان تصویب قانون اساسی جمهوری دموکراتیک افغانستان بوسیله لویه جرگه (شورای عالی) این اصول اساسی جمهوری دموکراتیک افغانستان منظور و نافذ گردد .

رسمی جدولہ

فصل اول : اساسات نظام	لومړی فصل : د ټولنیز، سیاسي
اجتماعي، سياسي، اقتصادي	او اقتصادي نظام اساسات
فصل دوم : حقوق اساسي و	دوهم فصل : د اتباعو اساسي
مكلفیت های اتباع	حقوق او مكلفیتونه
فصل سوم : لویه جرگه (شورای	دریم فصل : دافغانستان ددمو-
عالی) جمهوری دموکراتیک	کراتیک جمهوریت لویه جرگه (عالی
افغانستان	شورا)
فصل چارم : شورای انقلابی	څلورم فصل : دافغانستان ددمو-
جمهوری دموکراتیک افغانستان	کراتیک جمهوریت انقلابی شورا
فصل پنجم : شورای وزیران	پنجم فصل : دافغانستان ددمو-
جمهوری دموکراتیک افغانستان	کراتیک جمهوریت دوزیرانو شورا
فصل ششم : اورگانهای محلی	شپږم فصل : ددولتي قدرت او
قدرت دولتي و اداره	اداري سیمه ایز اور گانونه
فصل هفتم : نظام قضایی و فعالیت	اووم فصل : قضایی نظام او د
محاكم	محکمو فعالیت
فصل هشتم : څارنوالی	اتم فصل : څارنوالی
فصل نهم : نشان، بیرق،	نهم فصل : نشان، بیرق، پایتخت
پایتخت	
فصل دهم : احکام نهایی	لسم فصل : نهایی حکمونه

رسمی جریده

اصول اول
اساسات نظام اجتماعی، سیاسی و اقتصادی

لومړی فصل
د ټولګیز، سیاسي او اقتصادي نظام اساسات

ماده اول :

جمهوری دموکرا تیک افغانستان دولت مستقل و دمو کرا تیک تمام مردم زحمت کش مسلمان افغانان، نستان اعم از کار گران ، دهقانان، کسبه کاران ، کوچیان ، روشنفکران و سایر زحمتکشان و تمام نیرو های دمو کرا تیک و وطنپر ست کلیه ملیت ها و اقوام کشور میباشد .

ماده دوم :

دولت برای رفاه و سعادت مردم خدمت نموده ، زندگی صلح آمیز ، مصئون و آرام ، رشد همه جانبه افراد ، حفظ حقوق ، ملکیت، حیثیت رسوم و عنعنات ملی ایشان را تامین میکند . در جمهور ی دمو کرا تیک افغانستان قدرت دولتی متعلق به زحمتکشان شهر وده میباشد و توسط اورکان های کاملاً دولتی و محلی که از طریق دمو کرا تیک تاسیس میشود عملی میگردد .

لو مړی ماده :

دافغانستان دمو کرا تیک جمهوریت دافغانستان دټولو مسلمانو زیارایستو نکو خلکو اعم له کارگرانو بزگرانو ، کسبگرو ، کوچیانو، روشنفکرانو او د نورو زیارکښانو اود هیواد دټولو ملیتو نو او قومونو اود ټولو دمو کرا تیکو او هیوادپالونکو قوتو نو مستقل او دمو کرا تیک دولت دی .

دوهمه ماده:

دولت دخلکو دسو کالسی او نیکمرغی لپاره خدمت کوی، دافرادو سوله ایز ، مصوون او سو کاله ژوند او هر اړخیزه وده اود هغوی د حقو قوم، ملکیت ، حیثیت ، رسوم او ملی عنعناتو ساتنه تا مینوی . دافغانستان په دمو کرا تیک جمهوریت کی دولتی قدرت دښار او کلي په زیار کښا نو پوری اړه لری اود بشپړو دولتی او سیمه ایزو اورگانو له خوا چی په دموکراتیک ډول منځته راځی عملی کیږی .

رسمی خبریه

دریمه ماده :

دافغا نستان په دمو کراتیک جمهوریت کی دزیار کښا نو قدرت دپلار وطنی په پراخه ملی جبهه متکی دی چی کارگران، بزگران، کسبکران، کوچیان، روشنفکران، بنځی، خوا نان اود هیواد ټولو ملیتو نو او قومو نو، ټولو مترقی او وطن پالو نکو قوتو نو او ټولنیزو اوسپاسی ساز ما نو نو نمایندگان دافغا نستان دخلکو ددمو کراتیک کوند تر لارښوونی لاندی دنوی، آزا دی اود مو کراتیکی ټولنی دجوړولو تر عمو می پروگرام لاندی سره یو مو ټی کوی .

دپلار وطنی ملی جبهه موظفه ده چی دهیواد دملی پراختیا اودمو کراتیکو دندو په تعمیل، په وطن پالو نکي رو حیه دخلکو په روزنه او دټولنی اودولت دچارو په اداره کی داتباعو دپراخه جلب لپاره دخلکو دټولو قوتو نو په یو موټی کو لو کی مرسته وکړی .

څلورمه ماده :

دافغا نستان دخلکو دمو کراتیک گوند، دهیواد دکارگری طبقی اوټولو زیار کښا نو گوند، دټولنی اودولت لارښوونکی او سوق کوونکی قوت دی، دکارگرانو، روشنفکرانو،

ماده سوم :

قدرت زحمتکشان در جمهور ری دمو کراتیک افغانستان متکی به جبهه وسیع ملی پدر وطن است که کلیه کارگران، دهقانان، کسبه کاران، کوچیان، روشنفکران، زنان، جوانان و نمایندگان تمام ملیت ها و اقوام، کلیه نیرو های مترقی، دمو کراتیک و وطن پرست و سازمان های اجتماعی و سیاسی کشور را تحت رهبری حزب دمو کراتیک خلق افغانستان به اساس برنامه عمومی اعمار جامعه نوین، آزاد و دموکراتیک متحد میسازد .

جبهه ملی پدر وطن موظف است تا در اتحاد تمام نیرو های خلق جهت فعالیت مشترک در تعمیل وظایف انکشاف ملی و دموکراتیک کشور، در تربیه مردم به روحیه وطن پرستانه و جلب وسیع اتباع در اداره امور دولت و جامعه مساعدت کند .

ماده چارم :

حزب دموکراتیک خلق افغانستان حزب طبقه کارگر و تمام زحمتکشان کشور، نیروی رهبری کننده و سوق دهنده جامعه و دولت بوده بیانگر اراده و منافع کارگران، دهقانان

رسمی جریدہ

رو شنفکران ، تمام زحمتکشسان و نیرو های ملی و دمو کرا تیک و مدافع ثابت قدم منافع واقعی تمام خلق های ساکن وطن واحد افغانستان میباشد .

حزب دمو کرا تیک خلق افغانستان به اساس اراده خلق افغانستان اصول انقلاب ملی و دمو کرا تیک را در سیاست داخلی و خارجی خویش ملاک عمل قرار داده ، تعمیل تدریجی اهداف و وظایف انقلاب ثور را تعیین نموده مبارزه تمام خلق افغانستان را در ایجاد جامعه نوین ، عادلانه و فارغ استثمار فرد از فرد رهبری میکند .

ماده پنجم :

در جمهوری دمو کرا تیک افغانستان احترام ، رعایت و حفظ دین مبین اسلام تامین میشود و آزادی اجرای مراسم دینی و مذهبی برای تمام مسلمانان تضمین میگردد .

پیروان سایر ادیان در اجرای مراسم دینی و مذهبی شان که آسایش و امنیت جامعه را تهدید ننماید آزادی کامل دارند .

هیچ یک از اتباع حق ندارد از دین به مقصد تبلیغات ضد ملی و

تولو زیار ایستو نکو او ملی دمو کرا تیکو قو تو نو دارادی بنیکا رندوی اودافغانستان دوا حد وطن دتو لو او سیدو نکو خلکو در بنیتینو گتو ثابت قدمه مدافع دی .

دافغانستان دمو کرا تیک گوندد افغانستان دخلکو دارا دی په اساس په خپل کور نی او با ندنی سیاست کی دملی او دمو کرا تیک انقلاب اصول دعمل ملاک گر ؤوی ، دثور دانقلاب هدفو نو او دندو تدریجی تعمیل پاکی دنوی ، عادلانه اودفرد له خوا دفرد داستثمار نه د خلاصی تولنی دجوړیدلو په لار کی دافغانستان دتولو خلکو دمبارزی لار بنو ونه کوی .

پنجمه ماده :

دافغانستان په دمو کرا تیک جمهوری ریت کی داسلام دسپیکلی دین در ناوی ، رعایت او ساتنه تا مینیری اودتو لو مسلمانانو لپاره ددینی او مذهبی مراسمود پای ته رسولو آزادی تضمینیری .

دنوروادیا نو پیروان د خپلو دینی او مذهبی مراسمو په سر ته رسولو کی چی دتولنی هو ساتنی او امنیت اخلال نه کاندی بشپړه آزادی لری .

له اتباعو نه هیڅوک حق نه لری چی له دین نه دملی ضد اود خلکو

رسمی جریدہ

ضد مردمی وو سیله ارتکاب سایر اعمال خلاف منافع جمهورى دمو کرا تیک افغانستان و خلق افغانستان استفاده کند .

دولت به فعالیت های وطن پرستانه روحانیون و علمای دینی در اجرای وظایف و مکلفیت های شان کمک و مساعدت میکند .

ماده ششم :

در جمهوری دمو کرا تیک افغانستان فعالیت های اتحادیه های کارگری ، سازمان های زنان و جوانان ، انجمن های علمی ، کلتوری و هنری و سایر سازمان های اجتماعی و دمو کرا تیک زحمتکشان که در صفوف خویش کارگران ، دهقانان ، کسبه کاران ، روشنفکران و سایر اهالی را به مقصد بالابردن تشکل و ارتقای فعالیت های اجتماعی و تولیدی ، تعمیم اهداف و وظایف انقلاب ثور و تامین منافع خاصه ایشان متحد میسازند تشویق و پشتیبانی میشود .

ماده هفتم :

جمهوری دمو کرا تیک افغانستان سیاست تساوی حقوق ، دوستی

ضد تبلیغ تو اود افغانستان ددمو- کراتیک جمهوریت او دافغانستان دخلکو دگتو خلاف دنو رو اعما لو دار تکاب دوسیلی په مقصد استفاده وکړی .

دولت درو حانیو او دینی- لمانو وطنپرستانه فعالیتونو سره دهغوی ددندو او مکلفیتونو په پای ته رسولو کی مرسته او مساعدت کوی .

شمېره ماده :

دافغانستان په دمو کرا تیک جمهوریت کی دکارگری اتحادیو دپنځو او خوا نا نو دسازمانونو، دعلمی، کلتوری او هنری انجمنونو او دزیار کبنا نو دنورو ټولنیزو او دمو کرا تیکو سازمانونو چی په خپلو صفو فوکی کارگران، بزگران کسبگران، روشنفکران او نور خلق دتشکل دلوړ والی او دټولنیزو اوتولیدی فعالیتونو دارتقاءد، ثور دانقلاب ددهد فو نو اودندود تعمیم اود هغوی دشا نگر وگتود تامین په مقصد یو مو قی کوی، تشویق او ملاتړ کیری .

اومه ماده:

دافغانستان دمو کرا تیک جمهوریت ټولو ملیتونو، قومونو او

رسمی جریده

برادرانه و رشد همه جانبه تمام ملیت ها، اقوام و قبایل اعم از خورد و بزرگ ساکن در وطن واحد مان افغانستان را عملی ساخته بـه همبستگی زحمتکشان تمام ملیتها، اقوام و قبایل کشور در مبارزه به منظور تحقق اهداف و ارمان های انقلاب ثور مساعدت کرده و حقوق قانونی ایشانرا تامین و تضمین میکند .

هدف جمهوری دمو کرا تیک افغانستان امحای عدم تساوی در سطح رشد اقتصاد دی ، اجتماعی و فرهنگی تمام مناطق کشور میباشد .
جمهوری دمو کراتیک افغانستان بهترین و گرانمایه ترین آثار میراث فرهنگی و عنعنات تمام ملیتها ، اقوام و قبایل کشور را حفظ و انکشاف میدهد .

ماده هشتم :

قوای مسلح و خا رندوی جمهوری دمو کرا تیک افغانستان از دست آورد های انقلاب ثور ، استقلال ملی وحدت و تمامیت ارضی و حاکمیت ملی کشور دفاع میکند .

دولت به منظور تقویه و استحکام قوای مسلح و خا رندوی و تربیه

قبیلو اعم له لوی او کوچنی نه چی زمون په وا حد وطن افغانستان کی اوسپیری دحقو قو دبرا بر نبت، د ورور گلو یزی دو ستی اود هر اړـ خیزی ودی سیا ست عملی کوی دثور دانقلاب دهد فو نو او ار ما نونو دتحقق په منظور په مبا رزه کی د هیواد دپولو ملیتو نو ، قومو نو او قبیلو په یووالی کی مساعدت کوی اود هغوی قا نو نی حقوق تا مین او تضمینوی .

دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت هدف دهیواد دپو لسو میمو داقصا دی ، اجتماعی او فرهنگی ودی په سطح کی دناـ برابری له منځه وړل دی .

دافغانستان دمو کرا تیک جمهوریت دهیواد دپو لو ملیتو نو قومو نو او قبیلو فر هنگی دیسر نیمه او گران آثار او عنعنات ساتی او را ختیا ورکوی .

اتمه ماده :

دافغانستان ددمو کرا تیک جمهورـ ریت وسله وال پوځ او خا رندوی د ثور دانقلاب له گټو ، ملی استقلال، دحکمی وحدت او تمامیت اوملی حاکمیت نه دفاع کوی .

دولت دوسله وال پوځ او خا رندوی دیواوړ توب او استحکام اود هغو

رسمی خبریډبه

منسوبين آن به روحیه وطن پرستی و عشق بوطن ، صداقت به اهداف و آرمانهای انقلاب ثور ، همبستگی بازحمت کشان سایر ممالک و به منظور تامین اشتراک منسو بین قوای مسلح در حیات اجتماعی و سیاسی و بهبود وضع مادی فامیل های ایشان تدابیر لازم اتخاذ میکنند .

ماده نهم :

دولت نقش وطن پرستانه سران و ریش سفیدان و تمام اعضای قبایل کشور را که درنواحی خود صلح ، برادری و آرامی را تامین و از سرحدات جمهوری دموکرا تیک افغانستان دفاع میکنند ، پشتیبانی به عمل می آورد و در تعمیم موثراین فعالیت نجیبانه مساعدت همه جانبه را به آنان مبذول میدارد .

ماده دهم :

سیاست خارجی جمهوری دموکرا تیک افغانستان برتحکیم صلح عام و تام ، انکشاف همکاری های وسیع بین المللی و حفظ منافع دولتی کشور استوار است .

دمنسو بینو دوطن پالنی او لسه وطن سره دمینی ، دثور دانقلاب د هدفونواوارما نونوسره دصدافقت ، دنورو هیوادونو له زیارکښانو سره د یووالی په روحیه دروزلو په منظور او په ټولنیز او سیاسی ژوند کې دوسله وال پوځ دمنسو بینود کېدون دتامین اود هغوی دکور نیود مادی وضعی دښه والی په منظور لازم تدبیرونه نیسي .

نهمه ماده :

دولت دهیواد دقبایلو دمشرانو ، سمپین ز پرو او ټولو غړو دوطنپرستانه رول چی په خپلو سیمو کې سوله ، وروری او هو سایی تا مین او دافغانستان ددموکرا تیک جمهوریت له پولوته دفاع کوی ملاتړ کوی او ددغه پتمن فعالیت په اغیزمن تعمیم کې له هغوی سره سر اړخیزه مرسته کوی .

لسمه ماده :

دافغانستان ددموکرا تیک جمهوریت خارچی سیاست دښپری سولې په ټینگښت ، دبین المللی پراخی همکاری په پراختیا او د هیواد ددولتی گټو په ساتنه استوار دی .

رسمی خبریډبه

اساس فعالیت سیاست خارجی
جمهوری دموکراتیک افغانستان
را اصول همزیستی مسالمت آمیز و
سیاست عدم انسلاک مثبت و فعال
تشکیل میدهد .

ماده یازدهم :

جمهوری دموکراتیک افغانستان
دوستی و همکاری همه جانبه عنعنوی
خود را با اتحاد شوروی و همکاری
و مناسبات دوستی را با سایر ممالک
اتحاد سو سیالیستی بر اصل
همبستگی انترناسیونالیستی
توسعه و استحکام می بخشد .

ماده دوازدهم :

جمهوری دموکراتیک افغانستان
بحیث یک کشور صلح جو برای
حفظ و تحکیم مناسبات دوستانه با
سایر ممالک ، بخصوص با ممالک
همسایه و تمام ملل و دول مسلمان
براساس احترام متقابل به استقلال
ملی و حاکمیت ملی ، تمامیت ارضی
و عدم مداخله در امور داخلی یکدیگر
مجددانه سعی نموده و جهت توحید
مساعی مسلمانان و سایر خلق ها
در تلاش عمومی برای صلح ، آزادی

دافغانستان ددمو کرا تیک
جمهوریت دخارجی سیاست
فعالیت اساس دسو له ایز گه ژوند
اصول او دعدم انسلاک مثبت او
فعال سیاست تشکیلوی .

یوولسمه ماده:

دافغانستان دموکراتیک
جمهوریت خپله هر اړخیزه عنعنوی
دوستی او همکاری له شوروی اتحاد
سره او ددوستی اود همکاری منا-
سبات دسو سیالیستی اتحاد له
نورو هیوادو نو سره دانترناسیونا-
لیستی یووالی پر اصل پراخ
او ټینگوی .

دو لسمه ماده :

دافغانستان دموکراتیک
جمهوریت دیو سو له غوښتنو
هیواد په حیث دنوروهیوادو نو
مخصوصا دگاونډیو هیوادو نو اود
نړی ټولو مسلمانو ملتو نو او
دولتو نو سره ددوستانه مناسباتو
دساتنی او ټینګښت لپاره ملی
استقلال، ملی حاکمیت او دحمکی
تمامیت ته دمتقابل احترام اود یو
بل په کورنیو چارو کی دلاسنه
وهلو په اساس په ټینګه زیاربابسی
اود سو لی، آزادی، ترقی اود
دوی په منځکی دهمکاری له پاره په
عمومی هڅه کی دمسلمانو اونورو

رسمی جدید

خلکو دگو بشنوو نو دیو والی سره مرسته کوی .
ترقی و همکاری بین ایشان مساعدت میکند .

دیار لسمه ماده :

دافغانستان دموکراتیک جمهوریت په سیمه کی دگا و نه یو هیوادو نو تر منځ دټولونا حله موجودو مسایلو دعا دلانه او سو له ایز حل لپاره دنیکی ارا دی او سو له ایز گټوروند داصو لو په اساس زیار یاسی .

څوار لسمه ماده :

دافغانستان دموکراتیک جمهوریت دسولې ، ملی او اجتماعی آزادی ، دموکراسی ، ترقی لپاره اوداستعمار ، نوی استعمار اوامیر-یا لیزم په خلاف ، دصهیو نیزم ، رسیزم ، فاشیزم ، نژادی تبعیض او اپار تاید په خلاف دثری دملتو نو او خلکو دمبارزو ملاتړ کوی .

پنځلسمه ماده :

دافغانستان دموکراتیک جمهوریت دنړیوالی سولې ددفاع لپاره ، د عمومی بی وسلې کو لو اودتسلیحاتی مسابقو دبنده ولو ، دذرووی وسلې دپراختیا دمخنیوی ، دپردیو په خاوره کی دتیری کونکو نظامی هڅو دله منځه وړ لو ، دبین المللی کشا لو دتخفیف دپروسی دپراختیا اوژور-تیا اود بین المللی اقتصادی عادلانه

ماده سیز دهم :

جمهوری دموکراتیک افغانستان برای حل عادلانه و صلح آمیز تمام مسایل حل نشده موجوده بین کشور های همسایه در منطقه بر اساس اراده نیک و اصول همزیستی مسالمت آمیز صرف مساعدت میکند .

ماده چاردهم :

جمهوری دموکراتیک افغانستان از مبارزه ملل و خلق های جهان برای صلح ، آزادی ملی واجتماعی دموکراسی ، ترقی وبرضد استعمار ، استعمار نو و امپریالیزم ، برضد صهیو نیزم ، رسیزم ، فاشیزم تبعیض نژادی و اپار تاید پشتیبانی میکند .

ماده پانزدهم :

جمهوری دموکراتیک افغانستان بخاطر دفاع از صلح جهانی ، در جهت خلع سلاح عمومی و قطع مسابقات تسلیحاتی ، جلوگیری از توسعه اسلحه ذروی ، ازبین بردن پایگاه های نظامی متجاوز در قلمرو بیگانگان ، انکشاف وتعمیق پروسه تخفیف تشنجات بین المللی و استقرار نظم عادلانه اقتصادی بین-

رسمی خبریہ

نظم دتینگیدلو په لارکی زیار باسی .
 دافغانستان په دمو کرا تیک
 جمهوریته کی دجنګ تبلیغ منع دی .
 افغانستون تبلیغ جنګ ممنوع
 است .
 المللی مساعی به عمل می آورد .

شپاړسمه ماده :

د افغانستان دمو کرا تیک
 جمهوریت دملګرو ملتو نو دسازمان
 دمنشور اود بین المللی حقو قو
 دعمومی منل شویو اصولو در ناوی
 اورعایت کوی ، دسولی دتینگینت
 اودبین المللی همکارو دپراختیا
 په بنا دملګرو ملتو نو دسا زمان
 دفعالیتو نو ملاتړ کوی .

او لسمه ماده :

دافغانستان په دموکراتیک
 جمهوریت کی ملکیت په دولتی
 (دخلکو عام ملکیت) کو پرا تیفی ،
 خصوصی اود شخصی ملکیت په
 بنو موجود دی .

دولت دملکیت ټو لی قا نو نی
 بهی ساتی او دفاع یی کوی .

دځمکی لاندی منابعو ، دنو رو
 طبیعی منابعو ، دانر ژی دمنابعو
 دبانکو نو ، دبیمی دمو سسو او په
 درندو صنایعو کی دتولید عمده
 وسایلو ، دمخابراتی دستګاوو ، د
 را دیو او تلویزیون ملکیت په
 دولت پوری منحصر دی .

ماده شانزدهم :

جمهوری دمو کرا تیک
 افغانستان منشور ساز مان
 ملل متحد و اصول قبول شده
 عمومی حقوق بین المللی را احترام
 ورعایت کرده از فعالیت های
 سازمان ملل متحد مبنی بر تحکیم
 صلح و انکشاف همکاری های
 بین المللی پشتیبانی میکند .

ماده هفدهم :

د افغانستان دمو کرا تیک
 جمهوریت کی ملکیت به اشکال دولتی
 (ملکیت عامه مردم) کو پرا تیفی ،
 خصوصی و ملکیت شخصی
 وجود دارد .

دولت تمام اشکال ملکیت قانونی
 را حفظ و دفاع میکند .

ملکیت منابع زیر زمینی ، سایر منابع
 طبیعی ، منابع انرژی ، بانکها ، موسسات
 بیمه ، وسایل عمده تولید در صنایع
 ثقیله ، دستګاه های مخابراتی
 را دیو و تلویزیون منحصر به دولت
 میباشد .

ملکیت عامه مردم از حمایه
 مخصوص بر خور دار است .

رسمی جدید

دولت فعالیت شرکتهایی را که در آن سهم دارد تشویق، حمایت و نظارت میکند.

ماده هجدهم :

دولت رشد اقتصاد ملی را به منظور امحای عقب ماندگی اقتصادی کشور، ارتقای سطح زندگی خلق های تمام ملیت ها، اقوام و قبایل افغانستان، امحای تمام انواع استثمار و اعمار جامعه نو مطابق به آرمانهای انقلاب تئورسوق میدهد. دولت به این منظور پلان های

انکشاف اجتماعی و اقتصادی را که متکی به فعالیت سازنده و خلاق زحمت کشان است، علماطرح و تنظیم می کند.

دولت تشبثات خصوصی را تشویق، حمایت و کنترول میکند و در زمینه مساعدت مادی و معنوی مینماید.

ماده نوزدهم :

دولت ملکیت دهقانان و سایر زمینداران را بر زمین مطابق به احکام قانون، محترم شمرده و تضمین میکند.

دولت جهت تعمیل تحولات دموکراتیک در زراعت به نفع توده های وسیع دهقانان و با اشتراک

دولت دهغو شرکتی نو فعالیت چینی و کبی و نپه لری تشویق، حمایت و نظارت میکند.

ماده بیست و یکم :

دولت دملی اقتصاد و ده دهیواد اقتصادی بیرته پانیموالی دلسه منخه و پلو، دافغانستان دپو لیسو ملیتو نو، قومو نو او قبا یلسو دخلکو دژوند دسطحی دلو پ و لساو داستشمار دپولو دپولو نو دله منخه و پلو اود ثور دانقلاب دار ما نو نو سره سم دنوی پو لنی دجو پو لیسو به، منظور سو قوی.

دولت په دی منظور دپو لنیزی او اقتصادی پراختیا پلان نو نه چینی دزیار کبنا نو په جو پو ونکی او خلاق فعالیت ولاړ دی په علمی پول طرح او تنظیموی.

دولت خصوصی تشبثات تشویق، حمایت او کنترول لوی او په دی هکله مادی او معنوی مرسته کوی.

ماده بیست و دویم :

دولت په حکمه با ندی دپزگرانو او نورو زمینداران نو ملکیت د قانون سره سم محترم گنهی او تضمین بی کوی.

دولت په کرنه کبنی ددمو کرا تیکو بد لو نو نو دتعمیل له پاره د بزرگانو نو دپراخو پزگنو په گنپه اود

رسمی جدید

فعال ایشان تدابیر اتخاذ میکنند به دهقانان از طریق قرضه های بانکی کمک لازمه مینماید . برای دریافت ماشین آلات زراعتی ، تخم های بذری اصلاح شده ، کود کیمیاوی فروش محصولات و مواد خام زراعتی مساعدت میکند ، رشد و انکشاف کو پراتیف های تولیدی استهلاکی و سایر انواع آنرا در زراعت تشویق و حمایه مینماید .

ماده بیستم :

دولت برای کوچیان ، قبایل و مالداران امکانات استفاده رایگان را از چراگاه ها به صورت عادلانه تضمین مینماید و برای کوچیان حق سیر آزادانه را در قلمرو کشور نیز تضمین میکند .

دولت برای کوچیان ، قبایل و مالداران از طریق کمک های بلاعوض و قرضه های بانکی به شرایط با امتیاز ، مساعدت لازمه مینماید و سایر مساعدت ها را در راه رشد مالداری فروش محصولات و ارتقای سطح زندگی مادی ، فرهنگی و معیشتی ایشان مبذول می دارد .

هغوی به فعال گمرون ند بیرو نه نیسی او بز گرانو سره دبانکی پورونو له لاری لازمه مرسته کوی، دکر نی دماشین آلاتو، داصلاح شو یسو نخمو نو، کیمیا وی سری په لاس ته را و لو کی ، دکر نی دمحصولاتو او مو موادو په پلو رلو کی مرسته کوی په کونه کی دتولیدی. استهلاکی کو پراتیفونو اود هغه دنورو دولونو وده او پراختیا تشویق او حمایه کوی.

شلمه ماده :

دولت دکو چیانو ، قبا یلو او مالدارانو لپاره له خړو خایو نونه په وړ یا ډول استفاده په عادلانه ډول تضمینوی اود کو چیانو لپاره د هیواد په خاوره کی په آزاد ډول د گړخیدو حق هم تضمینوی .

دولت کوچیانو ، قبایلو او مالدارانو ته دبی عوضه مرستو او امتیازلرو نکو شرطو نو سره دبانکی پور له لاری لازمه مرسته کوی . نوری مرستی دهغوی دمالداری په وده ، دمحصولاتو په پلورلو او د ژوند مادی، فرهنگی او معیشتی سطحی په لوړو لو کی کوی .

رسمی خبریډ

یوویشته ماده :

دافغا نستان دمو کرا تیک جمهوریت د کسبکرو تولیدی فعالیته، د تولید د سا زمان ور کو لود زیاتی اغیزی، داو مو موادو د تا مین اود محصولاتو د پلورلو په منظور په تولیدی کو پرا تیفو نو کسبی د هغوی یو والی تشویق او حمایه کوی.

دولت د ملی اقتصاد د پراختیا په منظور د خصوصی پانگه اچولو مصوونیت د قانون سره سم تضمینوی اود صنایعو په پراختیا، خدماتو، ترا نسپورت او کر نه کی د ملی پانگه والو گاهون تشویق او حمایه کوی.

دولت دافغا نستان د پو لو خلکو د ملی گټو په پام کی نیو لو سره د تجارت په ډگر کی د کور نی او پانډنی تجارت د پراختیا تشویق او څار نه کوی، په دی منظور دولت پرچون پلورنه او عمده پلورنه په آزاد ډول مجاز گڼی اود بیو عمومی کنترول ور په غاړه دی. له تجارتی شریکتونو او ملی تا جرانو سره د وارداتو او صادراتو د پانډنی تجارت په عملی کو لو کی مرسته کوی، د تولید اتو زیاتوالی اود صادراتی مالو نو د کیفیت لوړوالی هڅوی او دامیریالیستی انحصار دسیالی په مقابل کی بی حمایه کوی.

ماده بیست و یکم :

جمهوری دموکراتیک افغانستان فعالیت های تولیدی کسبه کاران، اتحاد داو طلبانه ایشان را در کو پرا تیف های تولیدی به منظور موثریت بیشتر ساز ماندهی تولید تامین مواد خام و فروش محصولات تشویق و حمایه میکند.

دولت مطابق به قانون، مصوونیت سرمایه گذاری های خصوصی را به منظور انکشاف اقتصاد ملیسی تضمین و اشتراک سرمایه داران ملی را در انکشاف صنایع، خدمات ترا نسپورت و زراعت تشویق و حمایه میکند.

دولت با در نظر داشت منافع ملی تمام مردم افغا نستان در عرصه تجارت، انکشاف تجارت داخلی و خارجی را تشویق و نظارت میکند.

به این منظور دولت پرچون فروشی و عمده فروشی آزادانه را مجساز دانسته و کنترول عمومی قیم را بدوشی دارد، به شرکت های تجارتی و تاجران ملی در عملی ساختن تجارت خارجی، واردات و صادرات مساعدت میکند، افزایش تولیدات و ارتقای کیفیت اموال صادراتی را تشویق و در مقابل رقابت انحصار دامیریالیستی حمایت میکند.

رسمی جریده

دوه ویشتمه ماده:

دولت خصوص صی ملکیت دقا نون سره سم ساتی او حما یه کوی پی. دخصو صی ملکیت نه دټولو لنی او خلکو دگټو په خلاف استفا ده مجاز نه ده .

دولت داتباعو شخصی ملکیت چپ له مجاز لاری په لاس را غلی وی تضمینوی . قانون دخصو صی او شخصی ملکیت دورا ثت حق ټاکی او تضمینوی پی .

دخصوص صی ملکیت استملاک دبیی دورکړی په مقا بل کی دټولنیز عدالت او قانون سره سم مجاز دی .

درویشتمه ماده :

دولت دقا نون سره سم اودعدالت داصل په اساس دما لیا تو ډو لونه او اندازه دشخص دعا یدا تو سره سم ټاکی .

څلرویشتمه ماده :

دټولنیزی ، فرهنگي او کلتوری پراختیا په ساحه کی دافغانستان ددهو کرا تیک جمهوریت پالیسی دکارگرانو ، بزگرانو ، کوچیانو او روشنفکرانو ، کسبه کارانو ، تاجرانو ، روحانیو نو اود وطن پالو عالمانو اود هیواد دټولودمو- گرانو تیکو او وطن پالو قوتونو، دانفغان- نستان دټولو ملیتو نو ، قومو نو

ماده بیست و دوم :

دولت ملکیت خصوص صی را مطابق به قانون حفظ وحمایت میکند. استفاده از ملکیت خصوص صی علیه منافع جامعه و مردم مجاز نیست . دولت ملکیت شخصی اتباع راکه از طریق مجاز بدست آمده تضمین میکند .

قانون حق وراثت ملکیت خصوص صی و شخصی را تعیین و تضمین میکند .

استملاک ملکیت خصوص صی در بدل تادیه قیمت مطابق به عدالت اجتماعی و قانون مجاز است .

ماده بیست و سوم :

دولت مطابق به قانون و متکی بر اصل عدالت ، انواع و اندازه مالیات را طبق عایدات شخص تعیین میکند .

ماده بیست و چارم :

پالیسی جمهوری دمو کرا تیک افغانستان د رساحه انکشاف اجتماعی ، فرهنگی و کلتوری بر تحکیم وحدت کارگران ، دهقانان کوچیان ، روشنفکران ، کسبه کاران ، تاجران ، روحانیون و علمای وطن پرست و تمام نیرو های دمو کرا تیک و وطن پرست کشور تمام ملیت ها ، اقوام و قباایل

رسمی جدید

افغانستان، امحای بقایای مناسبات فیودالی و ماقبل فیودالی، عقب ماندگی، بیکاری، بیسوادی، فقر مرض و ارتقای سطح زندگی مادی و کلتوری هر خانواده استوار است.

به این منظور پرو گرام‌های مبنی بر امحای کامل بیسوادی، انکشاف وسیع معارف، حفظ الصحه و تأمینات اجتماعی علم و تخنیک کلتور و هنر، تربیت بدنسی سپورت و خدمات معیشتی به صورت متداوم عملی میگردد.

ماده بیست و پنجم:

دولت تامین منازل مسکو نسی مساعد را برای زحمت کشان یکی از وظایف عمده خود می شمارد.

ماده بیست و ششم:

خانواده، مادر و طفل تحت حمایت خاص دولت قرار میگیرد، دولت در مورد صحت مادر و طفل توجه خاصی مبذول میدارد و جهت ایجاد شرایط وسیع برای زن در تحصیل، کسب مسلك و تدارك کار تدابیر لازم اتخاذ مینماید. اورگان های دولتی، سازمان های اجتماعی و مکاتب موظف اند در تربیه اطفال به خانواده ها کمک کنند.

اوقبا یلو دو حدت پر تیگنبت، دفیو- چا لی او ما قبل فیو- چالی مناسباتو دبقا یا وو، بیر ته پاتیوا لی، بیکاری، بیسوادی فقر، ناروغی پهله منخه وپ لود اود هری کورنی دژوندما دی او کلتوری سطحی په لو پتیا استواره ده. په دی منظور په بشپړ ډول د بیسوادی له منخه وپ لو، دپوهنی، دروغتیا دساتنی او اجتماعی تأمینا تو، علم او تخنیک، کلتور او هنر، بدنی روزنی، سپورت او معیشتی خدماتو پراخ انکشاف په متداوم ډول عملی کیزی.

پنځه ویشتمه ماده:

دولت زیار کبنانو ته دهستو- گنی دمساعد و کورو نو تا مینول له خپلو عمده وظیفو څخه بولی.

شپږ ویشتمه ماده:

کورنی، مور او کوچنی ددولت ترخاصی حمایتی نیول کیزی. دولت دمور او کوچنی دروغتیا په هکله خاصه پاملرنه کوی او بنجی ته دزده کړی، دمسلک دترلاسه کولو او دکار دبرابرولو لپاره لازم تدبیرونه نیسی. دولتی اورگانونه، پو لنیز سازمانونه او بنوونجی موظف دی چسی د کوچنیانو په روزلو کي له کورنیو سره مرسته وکړی.

رسمی خبریذبه

دولت مواظبت جوانان را به عهده میگیرد ، برای آنان امکانات تعلیم و آموزش مسلکی را فراهم میسازد ، جهت تامین کار به آنان ایجاد شرایط مساعد جهت تربیه معنوی و اخلاقی ، رشد جسمانی و اشتراك وسیع خلاق در اعمار جامعه نوین مساعدت میکند .

دولت دخوانانو مواظبت پسه غاره اخلی ، دهغوی لپاره دتعلیم او مسلکی زده کړی امکانات برابروی دهغوی لپاره دکار دتا مین په خاطر ، دمعنوی او اخلاقی روزنی ، جسمانی ودی اود نوی ټولنی په جوړ و لوکی دپراخه او خلاق گیون په منظور مرسته گوی .

فصل دوم

حقوق اساسی و مکلفیت های اتباع

دوه فصل

د اتباع و اساسی حقوق او مکلفیتونه

ماده بیست و هفتم :

تابعیت جمهوري دموکراټیک افغانستان برای تمام مردم افغانستان یکسان و مساوی است .

حصول تابعیت جمهوري دموکراټیک افغانستان و سلب آن توسط قانون تنظیم می گردد .

اتباع افغانستان در خارج از حمایت و پشتیبانی جمهوري دموکراټیک افغانستان بر خور دارند هیچ يك از اتباع جمهوري دموکراټیک افغانستان به دولت خارجی تسلیم داده نمیشود .

اوه ویشتمه ماده :

دافغانستان ددموکراټیک جمهوريت تا بعیت دافغانستان دټولو خلکو لپاره یو ډول او برابر دی .

دافغانستان ددموکراټیک جمهوريت دتابعیت لاس ته را وړل اود هغه له لاسه ور کول دقانون په واسطه تنظیمیږي .

دافغانستان اتباع په خارج کسی دافغانستان ددموکراټیک جمهوريت له حمایت او ملاتړ نه بر خور داره دی . دافغانستان ددموکراټیک جمهوريت همیشه تبعه خار جي دولت ته نه سپارل کیږي .

رسمی جدید

اڼه ویشتمه ماده :

دافغانستان ټول اتباع دقا نون په مقا بل کی برابر دی .
دافغانستان ټول اتباع دنژا دی، ملی، قبیله وی، ژبني، جنس، دسکون، اقامت او خای، دین، زده کړو، نسب، شتمنی او ټولنیز مو قف دتعلق په پام کی نیو لو نه پرته مساوی حقوق او مکلفیتونه لری.

دافتصادی، سیاسی، ټولنیز او کلتوری ژوندانه په ټولو چارو کی د اتباعو د حقوقو برابرې تا مین کیری .

هیڅوک نشی کولای له دمو کرا تیکو حقوقو او ازاد یو نه دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت دگټو او نورو اتباعو د حقوقو په خلاف استفا ده وکړی .

نه ویشتمه ماده :

دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت داتباعو لپاره لاندنسی دمو کرا تیک حقوق او ازاد ی تا مین او تضمینیری :

۱- دژوند او مصوونیت حق .

۲- داسلام دسپیکلی دین دمناسکونو د بشپړه ادا کولو او همدارنگه دنورو دینونو د پیروانو له پاره له قانون سره سم دمناسکونو مراسمو داداکولو آزادی .

ماده بیست و هشتم :

تمام اتباع افغانستان در مقابل قانون مساوی اند .

تمام اتباع افغانستان بدون در نظر داشت تعلق نژادی، ملی، قبیله وی، زبان، جنس، محل سکونت و اقامت، دین، تحصیلات، نسب دارایی و موقف اجتماعی حقوق و مکلفیت های مساوی دارند .

تساوی حقوق اتباع در تمام شئون زندگی اقتصادی سیاسی اجتماعی و کلتوری تامین میگردد . هیچکس نمیتواند از حقوق و آزادی های دمو کرا تیک علیه منافع جمهور ی دمو کرا تیک افغانستان و حقوق سایر اتباع استفاده کند .

ماده بیست ونهم :

برای اتباع جمهور ی دمو کرا تیک افغانستان حقوق و آزادی های دمو کرا تیک ذیل تامین و تضمین میگردد :

۱- حق زندگی و مصوونیت .

۲- آزادی کامل ادای مناسک دین مبین اسلام و همچنان ادای مراسم مذهبی برای پیروان سایر ادیان مطابق به قانون .

رسمی جدید

- ۳- حق کار . دولت جهت تامین حق کار مفید اجتماعی برای تمام مردم تدابیر اتخاذ مینماید ، شرایط کار را کنترل و درمورد کارقوانین مترقی وضع و تطبیق می کند .
- ۴- حق و قایه صحت و تامينات اجتماعی . دولت جهت انکشاف شبکه های موسسات حفظ الصحة دولتی و در صورت امکان توسعه خدمات رایگان طبی ، بهیچود تا مینات اجتماعی زحمت کشان در صورت از دست دادن قدرت کار و در کهن سالی و همچنین درصورت از دست دادن متکفل برای اعضای خانواده تدا بیر اتخاذ مینماید .
- ۵- حق تحصیل . دولت جهت رشد و تکامل معارف ملی و مترقی امحای بیسوادى ، تعلیم به زبان مادری ، رشد و توسعه تعلیمات رایگان متوسطه ، عالی ، مسلکی و تخنیکى تدابیر اتخاذ میکنند .
- ۶- آزادی فعالیت های علمی ، تخنیکى ، کلتوری و هنری مطابق به اهداف انقلاب ثور .
- ۷- حق بیان آزادانه و علنی فکر حق تشکیل اجتماعات و تظاهرات مسالمت آمیز و همچنین حق اتحاد وطن پرستانه در سازمان های دموکراتیک و مترقی اجتماعی .
- ۳- دکار حق . دولت دیو لو خلکولپاره داجتماعی کتور کاردحق د تا مینو لو په خاطر تدا بیر نیسی . د کار شرایط کنترو لوی اود کار په هکله مترقی قوانین وضع او تطبیقوی .
- ۴- دروغتیا دساتنی اود پولنیزو تا میناتو حق . دولت دحفظالصحی ددولتی موسسو دشبکو دپراختیا او دامکان په صورت کی دوپریاطبی خدمتو نو دپراخو لو له پاره دزیار- ایستونکو دکار دقدرت دله لاسه ورکولو او زپیدو په صورت کی اود متکفل دلاسه ورکو لو په حال کی د کورنی دغرو دیو لنیزوتا مینا تو دبیگنی په خاطر تدابیر نیسی .
- ۵- دزده کپی حق . دولت دملی او مترقی پوهنی دودی او تکامل دبیسوادى دله منجه وپلو ، په مورنی ژبه دزده کپی ، دمنخنیو ، لوپو مسلکی او تخنیکى وپیا زده کپی دودی او پراختیا له پاره تدا بیر نیسی .
- ۶- دثور دانقلاب دهدفونو سره سم دعلمی ، تخنیکى ، کلتوری او هنری فعالیتو نو آزادی .
- ۷- په آزاد او خیرگند دول د فکر دبیان حق ، دسو له ایزواجتما- عاتو او مظاهرو دجوپو لو حق او عمدا رنگه په اجتماعی دموکراتیکو او مترقی سازمانونو کی دوطنیا - لونکی اتحاد حق .

رسمی خبریله

استفاده از حقوق متدلسره در چوکاتیکه نظم اجتماعی ، آسایش و امنیت کشور را مختل نکند توسط قانون تنظیم میگردد .

۸- مصنو نیت منزل ، محرمیت مراسلات ، صحبت های تیلیفونی ، مخابرات تلگرافی و سایر انواع مخابرات به استثنای حالا تیکه در قانون پیشس بینی شده است .

۹- حق شکایت ، عرض حال فردی و دسته جمعی به اورگانهای مربوطه دولت .

ماده سی ام :

هیچکس را نمیتوان مهمم بسه ارتکاب جرم نمود ، مگر مطابق به احکام قانون .

هیچکس را نمیتوان گرفتار و توقیف نمود مگر مطابق به احکام قانون .

هیچکس را نمیتوان مجازات نمود مگر به حکم محکمه و مطابق باحکام قانون که هنگام ارتکاب فعل مورد اتهام نافذ باشد .

متمهم حق دفاع را دارد .

متمهم تا زمانیکه به حکم قطعی محکمه محکوم نشده است بی گناه شناخته میشود .

دو مور یو حقو فو نه کته اخیستل په هغه چوکات کی چی ټو لنیز نظم ، دهیواد هو سا ینه او امنیت گپوډ نکړی دقا نون په واسطه تنظیمیږی .

۸- دکور مصوونیت ، دمرا سلاتو تیلفو نی خبرو ، تلگرافی مخا برا تو او دمخا برا تو دټولوډو لو نو محرمیت دهغوو حالا تو نه پرته چی په قانون کبسی پیشبینی شوی دی .

۹- دشکایت حق ، په ځانگړی او ډله ایز ډول ددولت مر بو طو اور گانو نو ته دحال عرض .

دیرشمه ماده :

هیڅوک دجرم په ارتکاب بسه تورن کیږی مگر دقا نون دحکمو نو سره سم .

هیڅوک نیول کیدای او توقیف کیدای نشی مگر دقا نون بسه حکمو نو سره سم .

هیڅوک نشی مجازات کیدای مگر دمحکمی په حکم اود هغه قانون له حکمو نو سره سم چی دتور وړ فعل دار تکاب په وخت کی نافذ وی . تورن د دفاع حق لری .

تورن تر هغه وخته پوری چی دمحکمی په قطعی حکم محکوم شوی نه وی ، بیگناه گنل کیږی .

رسمی خبریده

جرم يك امر شخصی است و با ارتکاب آن شخص دیگر مجازات نمیگردد .

مجازات مخالف کرامت انسانی، شکنجه و تعذیب مجاز نیست .

ماده سی و یکم :

اتباع جمهورى دموکراتیک افغانستان مکلف اند قوانین، موازین سلوک اجتماعى و آداب و اخلاق انسانی را احترام و رعایت کنند. وظایف و وجایب خود را صادقانه انجام دهند، حقوق و منافع قانونی سایر اشخاص را احترام نموده و بنام شایسته تبعه جمهورى دموکراتیک افغانستان افتخار نمایند .

ماده سی و دوم :

کار مفید اجتماعى و صادقانه بر مبنای وجدان پاک وطن پرستانه و جیبه مهم و عمل پر افتخار هر تبعه مستعد بکار جمهورى دموکراتیک افغانستان است .

ماده سی و سوم :

دفاع از وطن و دست آورد های انقلاب ثور، صداقت به اهداف و آرمانهای آن و خدمت به خلق و جیبه عالی و مقدس هر يك از اتباع میباشد، خدمت در صفوف قوای مسلح جمهورى دموکراتیک

جرم یو شخصی کار دی اودعهغه په از تکاب بل څوک نه مجازات کیږي .

دانسائی کرامت خلاف مجازات شکنجه او تعذیب جواز نلري .

یودیر شمه ماده :

دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت اتباع مکلف دی چی قوانین اودقوانینیز او انسانی سلسلوک، آدابو او اخلاقو موازین احترام او رعایت کړي . خپل وظایف او وجایب په صادقانه ډول پای ته ورسوي . دنورو اشخاصو دحقوقسو او قانونی گټو درناوی وکړي اودافغانستان ددموکراتیک جمهوریت دتبعه په غوره نوم وو یاری .

دوه دیر شمه ماده :

دوطنپرستانه پاک وجدان پر مبنای گټورقوانینیز او صادقانه کار دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت دکار دهر مستعد تبعه مهمه و جیبه او ویاړلی عمل دی .

دری دیر شمه ماده :

له وطن اودثور دانقلاب له گټونه دفاع، دهغه هدفو نو او آرمانو نو ته صداقت او خلکو ته خدمت دهر تبعه لوړه او سپیڅلی و جیبه ده . دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت دوسله وال پوځ په

رسمی جریده

صفو نو کی خدمت دافغانستان د دموکراتیک جمهوریت دهر تبعه ویا پلوی وطنپرستانه لوړ مکلفیت دی. افغانستان مکلفیت پر افتخار ووطن پر ستانه عالی هریک از اتباع جمهوریت دموکراتیک افغانستان میبشد.

څلور دیرشمه ماده :

دافغانستان دموکراتیک جمهوریت ټول شرایط مساعده وی ترڅو اتباع له خپلو دموکراتیکو حقوقو او آزاد یو نه په اغیز من ډول استفاده وکړی.

ماده سی و چارم :

جمهوریت دموکراتیک افغانستان تمام شرایط را مساعد میسازد تا اتباع از حقوق و آزادی های دموکراتیک خویش طور موثر استفاده کنند.

دریم فصل

دافغانستان دموکراتیک جمهوریت
لویه جرگه عالی شورا

فصل سوم

لویه جرگه شورای عالی جمهوری
دموکراتیک افغانستا

پنځه دیر شمه ماده :

لویه جرگه (عالی شورا) دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت ددولتی قدرت تر ټولو لوړ اورگان دی. دلوی جرگی ترکیب، دافغانستان دخلکو دنمایندگانو د بشپړ دموکراتیک انتخاب ډول او ترتیب او همدا رنگه دهغی تشکیل، واک اود فعالیت ترتیب دقانون په واسطه تنظیمیږی.

ماده سی و پنجم :

لویه جرگه (شورای عالی) عالیترین اورگان قدرت دولتی جمهوریت دموکراتیک افغانستان میبشد. ترکیب لویه جرگه طرز و ترتیب کاملاً دموکراتیک انتخاب نمایندگان خلق های افغانستان و همچنین تشکیل، صلاحیت و ترتیب فعالیت آن توسط قانون تنظیم میگرد.

رسمی خبریه

انتخاب نمایندگان خلقها در لویه جرگه بر اساس رای گیری عمومی ، آزاد ، سری ، مستقیم و مساوی صورت می گیرد .

لویه جرگه در اولین اجلاس خود قانون اساسی جمهوری دموکراتیک افغانستان را تصویب میکند .

زمان انتخابات لویه جرگه از طرف شورای انقلابی تعیین و اعلام میگردد .

په لویه جرگه کی دخلکو دنما - بند گانو انتخاب دعمومی ، آزادی ، پتهی ، مستقیم او مساوی را یی - اخیستنن په اساس کپیری .

لویه جرگه په خپل لومړنی اجلاس کې دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت اساسی قانون تصویبوی . دلوی جرگی دانتخابا تـــ وخت دانتلابی شورا له خوا تعیین او اعلامیږی .

فصل چهارم

شورای انقلابی جمهوری دموکراتیک افغانستان

ماده سی و ششم :

تا زمانیکه شرایط لازم جهت انتخاب آزاد و مصئون لویه جرگه (شورا عالی) مساعد گردد شورای انقلابی عالیترین ارگان قدرت دولتی جمهوری دموکراتیک افغانستان میباشد .

تعداد ، ترکیب و انتصاب یا انتخاب اعضای جدید برای شورای انقلابی که از تمام طبقات و اقشار دموکراتیک ملی و مترقی نمایندگی نماید ، به پیشنهاد هیأت رئیسه توسط شورای انقلابی تصویب می گردد .

خلوړم فصل

دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت انقلابی شورا

شمېر دیر شمه ماده :

تر هغه وخت پوری چی دلوی جرگی (عالی شورا) دآزاد اومصوون انتخاب لپاره لازم شرایط برابرېږی انقلابی شورا دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت ددولتی قدرت تر ټولو لوړ اورگان دی .

دانقلابی شورا لپاره دنویو غړیو شمیر ، ترکیب ، انتصاب یا انتخاب چی دټول ددموکراتیکو ، ملی او مترقی طبقو او قشرو نو نمایندگی وکړی د رییسه هیأت په پیشنهاد دانقلابی شورا له خوا تصویب ږی .

رسمی جدید

اوه دیر شمه ماده :

دافغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت انقلابی شورا لاند نی وا کونه لری :

۱- دفرامینو او قوا نینو تصویب.
۲- دافغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت د اقتصاد ی او پولنیزی پراختیا ددولتی پلان نو اود هغو په بنا د اجرا آ تو درا پورو نو تصویب .

۳- دافغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت ددولتی بودجه دولتسی و گزارش های مبنی بر اجرا آت آن .

۴- تشکیل هیأت رئیسه شورای انقلابی دافغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت دوزیرانو دشورا (حکومت) دافغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت دستری محکمی تشکیل اود افغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت دلوی خار نوال پاکل .

۵- دوزار تونو تشکیل او پنگول، دوزیرانو دشورا دغو و تا کل، بدلول او عزل .

۶- دافغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت دکورنی او باندنی سیاست داساسی مشی تصویب او د حکومت دفعلیتو نو د پروگرام تصویب .

ماده سی و هفتم :

شورای انقلابی جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان دارای صلاحیت های ذیل میباشد :

۱- تصویب فرامین و قوانین .
۲- تصویب پلانهای دولتی انکشاف اقتصادی و اجتماعی جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان و گزارشهای مبنی بر اجرا آت آن .
۳- تصویب بودجه دولتسی جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان و گزارش های مبنی بر اجرا آت آن .

۴- تشکیل هیأت رئیسه شورای انقلابی جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان، شورای وزیران (حکومت) جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان ستره محکمه جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان و تعیین لوی خار نوال جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان .

۵- تشکیل و انحلال وزارتخانه ها، تعیین ، تبدیل و عزل اعضای شورای وزیران .

۶- تصویب مشی اساسی سیاست داخلی و خارجی جمهوری ددمو کرا تیک افغانستان و تصویب پروگرام فعالیت های حکومت .

رسمی جریدہ

۷- اعلام ریفرنندم (رایگیوری عمومی مردم ۰)

۸- اعلام انتخا بات لویه جرگه (شورای عالی) جمهوری دموکراتیک افغانستان .

۹- اعلان حرب در صور تیکه جمهوری دمو کرا تیک افغانستان مورد تجاوز قرار گیرد و اعلان متارکه .

۱۰- تصویب و الغای قرار داد های بین المللی جمهوری دموکرا تیک افغانستان مطابق احکام قانون.

۱۱- اجازه نشر پول .

۱۲- تشکیل کمیسیون های اختصاصی در موارد لازم .

۱۳- اتخاذ تصمیم در باره سایر موضوعاتیکه تصویب شورای انقلابی را ایجاب نماید .

ماده سی و هشتم :

شورای انقلابی سال دو مرتبه دوره اجلاسیه خود را دایر میکند، دوره اول اجلاسیه شورای انقلابی در ماه سنبله و دوره دوم آن در ماه حوت دایر میگردد .

دوره اجلاسیه فوق العاده شورای انقلابی به ابتکار هیأت رئیسه شورای انقلابی یا بر اساس پیشنهاد حد اقل یک ثلث اعضای شورای انقلابی دایر میگردد .

۷- در یفر انندم (دخلكو دعو می رایبی اخیستنی) اعلام .

۸- دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوری دلو یی جرگی (عالمی شور) دانتخا باتو اعلام .

۹- دافغانستان پر دمو کرا تیک جمهوری دلو یی دتیری په صورت کی دجگری اعلان اود اور بنداعلان .

۱۰- له قانون سره سم دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوری دبین المللی قرار داد و نو تصویب او لغو کول .

۱۱- دپیسو دخپرو لو اجازه .

۱۲- په لازمو موا ردو کسید اختصاصی کمیسیونونو تشکیل .

۱۳- دنورو هغو موضوعاتوپه هکله تصمیم نیول چی دانقلابی شورای تصویب ایجاب کری .

اته دیرشمه ماده :

انقلابی شورای په کال کی دوه ځلی خپله اجلاسیه دوره دایر وی . د انقلابی شورای داجلا سیی لومړی دوره دسنبللی په میاشت کی اودوهمه دوره یی دحوت په میاشت کی دایر یزی .

دانقلابی شورای فوق العاده اجلاسیه دوره دانقلابی شورای رئیسه هیأت په ابتکار او یا دانقلابی شورای دغړودلن تر لږه دیو ثلث په پیشنهاد دایر یزی .

رسمی جریده

شورای انقلابی از بین اعضای خود رئیس شورای انقلابی، معاون و یا معاونان رئیس شورای انقلابی را انتخاب میکند .

ماده سی و نهم :

جلسات شورای انقلابی با حضور حد اقل دو ثلث اعضای آن دایر میگردد .

جلسات شورای انقلابی بصورت علنی دایر میگردد مگر اینکه منافع دولت، سری بودن آنرا ایجاب نماید.

ماده چهلیم :

تصویب قوانین، فرامین و سایر تصاویب شورای انقلابی به اکثریت آرای اعضاء صورت میگردد .

قوانین و فرامین بعد از نشر در جریده رسمی نافذ میگردد مگر اینکه در متن قانون طور دیگری تصریح گردیده باشد .

قوانین و فرامین شورای انقلابی بزبانهای پشتو و دری نشر می شود و میتوان آنها را به سایر زبانهای خلقهای افغانستان نشر کرد .

ماده چهل و یکم :

شورای انقلابی جمهوری دموکراتیک افغانستان طرز العمل فعالیت های شورای انقلابی و هیأت رئیسه آنرا تنظیم میکند .

انقلابی شورا دخپلو غړو له مینځه د انقلابی شورا رئیس، د انقلابی شورا درئیس مرستیال یا مرستیالان ټاکی.

نه دیرشمه ماده :

د انقلابی شورا غونډی دهغی د غړو دلر تر لږه ددوو ثلثو په حضور دایر پزی .

د انقلابی شورا غو نډی په ښکاره ډول دایر پزی، مگر دا چی د دولت گټی دهغی دپتوا لی ایجاب وکړی .

خلو پښتمه ماده :

د قوانینو، فرامینو تصویبول اود انقلابی شورا نور تصویبونه د غړو درایو په اکثریت کپزی .

قوانین او فرامین په رسمی جریده کی له خپریدلو وروسته نافذ پزی، مگر دا چی دقانون په متن کی بل ډول تصریح شوی وی .

قوانین او د انقلابی شورافرمانین په پښتو او دری ژبو خپر پزی او کیدلای شی چی هغه دافغانستان د خلکو په نورو ژبو خپاره شی .

یوخلو پښتمه ماده :

دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت انقلابی شورا د انقلابی شورا اود هغی درئیس هیأت دفعا لیتو نو طرز العمل تنظیموی .

رسمی خبریله

دوه څلویښتمه ماده :

انقلابی شورا د خپلو غړو له منځه دانقلابی شورا رئیس هیأت تشکیلوی .

رئیس هیأت متشکل دی له :

— دانقلابی شورا رئیس درئیس

هیأت دصدر په توگه .

— درئیس هیأت دصدر مرستیال

یا مرستیالان .

— منشی اوغړی

دافغانستان ددمو کرا تیک

جمهوریت دانقلابی شورا رئیس

هیأت دانقلابی شورا تل فعال

اورگان دی .

دری څلویښتمه ماده :

دانقلابی شورا رئیس هیأت

لاندی وا کونه لری :

۱— دانقلابی شورا دعا دی او

فوق العاده اجلاسی دغو ناپیدلود نیتي ټاکل .

۲— دقوانینو تفسیر ، دقانون

جوړولو دابتکار او تعمیل اودضر-

ورت په صورت کی دقوانینو دمسودو

په هکله دخلکو دعو می مباحثو

جوړول .

۳— ددولتی اورگانونو په

اجرا آتو کی دقوانینو او فرامینو

درعايت کنترول .

ماده چهل و دوم :

شورای انقلابی از جمله اعضای خود هیأت رئیس شورای انقلابی را تشکیل میدهد .

هیأت رئیس متشکل است از :

— رئیس شورای انقلابی بحیث

صدر هیأت رئیس .

— معاون ویا معاونان صدر هیأت

رئیس .

— منشی و اعضاء .

هیأت رئیس شورای انقلابی

جمهوری دموکراتیک افغانستان

ارگان دایما فعال شورای انقلابی

میشود .

ماده چهل و سوم :

هیأت رئیس شورای انقلابی

دارای صلاحیت های ذیل میباشد :

۱— تعیین تاریخ انعقاد اجلاسیه

عادی و فوق العاده شورای انقلابی .

۲— تفسیر قوانین ، تعمیل

ابتکارات قانون گذاری و در صورت

ضرورت بر گزارى مباحثات عمومی

مردم پیرامون مسودات قوانین .

۳— کنترول رعایت قوانین و

فرامین در اجرا آت اورگان های

دولتی .

رسمی خبریډبه

- ۴- تشکیل ، تغییر و تعدیل اسم و ساحه ولایات ، شهر ها ولسوالی ها و علاقه داریها .
- ۵- تعیین و اعطای نشان ها و مدال ها مطابق به احکام قانون .
- ۶- عفو و تخفیف مجازات .
- ۷- منظوری تعیین ، تبدیل ، عزل ، تقاعد و استعفای قضات صاحب منصبان قوای مسلح و مامورین مطابق با حکام قانون .
- ۸- تعیین القاب نظامی ، رتب سیاسی و اعطای آن مطابق به احکام قانون .
- ۹- منظوری تعیین ، تبدیل و عزل نمایندگان سیاسی و دایمی جمهوری دموکراتیک افغانستان در دول خارجه و در سازمان های بین المللی .
- اجازه افتتاح نمایندگی های سیاسی دول متحابه در کشور .
- ۱۰- اعلام حالات نظامی ، اضطراری و سفر بری .
- ۱۱- حل مسایل مر بوط به تابعیت و اعطای حق پناهندگی برای خار جیان مطابق قانون .
- ۱۲- اجرای سایر وظایف مطابق به احکام قانون .
- ۲- دولایتو نو ، بنارو نو ، ولسوالیو او علاقه دار یو تشکیل او د نوم او سا حی بد لون او تعدیل .
- ۵- دقا نون له حکمو نو سره سم دنبنا نو نو او مدا لو نو ټا کل او ورکول .
- ۶- دمجاز اتو بخنبل او کمول .
- ۷- دقا نون له حکمو نو سره سم دقاضیا نو ، روسله وال پوڅ دافسرانو او ما مور ینو دټاکلو ، بد لو لو ، لری کواو تقاعد او استعفا منظوری .
- ۸- دقا نون له حکمو نو سره سم دنظامی لقبو نو ، سیا سی رتبو ټا کل او د هغو ور کول .
- ۹- په باند نیو هیوادو نو او بین المللی سا زما نو نو کی دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت دسیا سی او دایمی استا زو دټاکلو ، بد لولو او عزل منظوری .
- په هیواد کی ددو ستو هیوا دونو دسیا سی نمایندگیو دپرا نستلسو اجازه .
- ۱۰- دنظامی ، اضطراری او سفر بری حالاتو اعلامول .
- ۱۱- له قانون سره سم په تا بعیت پوری دمر بو طومسایلو حل کول او خار جیانو ته د پناه غو ښتنی دحق ور کول .
- ۱۲- دقا نون له حکمو نو سره سم دنورو دندو پای ته رسول .

رسمی خبریکه

څلور څلو یېنښمه ماده :

د انقلابی شورا ټول وا کو نه، د هغی د اجلاسیه دورو تر مینځ موده کی رئیس هیأت ته انتقالیری.

پنځه څلو یېنښمه ماده :

د صدر اعظم ترانتخاب یا ټاکلو پوری د انقلابی شورا رئیس په عین وخت کی دافغانستان ددمو کراتیک جمهوریت صدر اعظم دی .

د انقلابی شورا رئیس لاندی واکونه لری :

۱- د انقلابی شورا، درئیس هیأت اود وزیرانو د شورا دفعا لیت لارښوونه .

۲- دوسنه وال پوځ مشر توب .

۳- د خارجی دولتونو د نمایندگیو دمشرانو د باور لیکو نومل .

۴- د انقلابی شورا، درئیس هیأت او د وزیرانو د شورا د قوانینو فرامینو ، تصویبونو او نورو سندونو توشیح .

۵- په قانون کی مندرج نورواکونه .

ماده چهل و چارم :

تمام صلاحیت های شورای انقلابی در خلال مدت بین دوره های اجلاسیه آن به هیأت رئیس هیأت انتقال می یابد .

ماده چهل و پنجم :

تا تعیین یا انتخاب صدراعظم، رئیس شورای انقلابی در عین زمان صدراعظم جمهوری دموکراتیک افغانستان میباشد .

رئیس شورای انقلابی دارای صلاحیت های ذیل میباشد:

۱- رهبری فعالیت های شورای انقلابی ، هیأت رئیس هیأت و شورای وزیران .

۲- قیادت قوای مسلح .

۳- قبول اعتماد نامه های سران نمایندگی های دول خارجی .

۴- توشیح قوانین ، فرامین تصاویب و سایر اسناد شورا انقلابی، هیأت رئیس هیأت و شورای وزیران .

۵- سایر صلاحیت های مندرج قانون .

پنجم فصل

د افغانستان دموکراتیک جمهوریت د وزیرانو شورا

ششم فصل

شورای وزیران جمهوری دموکراتیک افغانستان

شپږم څلو یېنښمه ماده :

دافغانستان ددمو کراتیک

ماده چهل و ششم :

شورای وزیران (حکومت)

رسمی جدید

جمهوریت دوزیرا نوشورا (حکومت) ددولتی قدرت تر ټولو لوړ اجرائیوی اورگان دی ، له صدر اعظم ، د صدر اعظم له مرستیال یا مرستیالانو او وزیرانو نه جوړ شوی دی .

د وزیرانو شورا په خپلو اجراءاتو کې انقلابی شورا ته اودهغی داجلاسیه دورو په منځ موده کې د رئیس هیأت ته مسووله ده .

اوه څلویښتمه ماده :

د وزیرانو شورا لاندی وا کو نلری :

۱- دکورنی او بهرنی سیاست تعمیمول .

۲- انقلابی شورا ته اودهغی داجلاسیه دورو تر منځ موده کې د انقلابی شورا رئیس هیأت ته دخپرنی او تصویب لپاره د قوانینو د طرحو وړاندی کول .

۳- دمقرری او اساسنامی تصویب .

۴- دملی اقتصاد د پراختیا چارو ته سازمان ورکول .

داقتصادی او ټولنیزی پراختیا او د دولتی بودجی طرح اوپیشنهاد اودهغی د تطبیق را پور د انقلابی شورا اود انقلابی شورا د اجلاسیه دورو تر منځ موده کې د رئیس هیأت د منظوری لپاره .

جمهوری دموکراتیک افغانستان عالیترین اورگان اجرائیوی قدرت دولتی بوده مرکب است از :

صدراعظم ، معاون یا معاونان صدراعظم و وزراء .

شورای وزیران در اجراآت خود نزد شورای انقلابی و در خلال مدت بین دوره های اجلاسیه آن نرسد هیأت رئیس مسوول میباشد .

ماده چهل و هفتم :

شورای وزیران دارای صلاحیت های ذیل میباشد :

۱- تعمیم سیاست داخلی و خارجی .

۲- تقدیم طرح قوانین جهت بررسی و تصویب به شورای انقلابی و در خلال مدت بین دوره های اجلاسیه شورای انقلابی به هیأت رئیس .

۳- تصویب مقرر و اساسنامه .

۴- سازماندهی امور انکشاف

اقتصاد ملی ، طرح و پیشنهادی های انکشاف اقتصادی و اجتماعی و بودجه دولتی و گزارش های تطبیق آن جهت منظوری شورای انقلابی و در خلال مدت بین دوره های اجلاسیه شورای انقلابی به هیأت رئیس .

رسمی خرید

۵- رهبری و مراقبت فعالیتهای
وزرات خانه ها .

۶- رهبری و مراقبت فعالیتهای
اورگان های اجرائیوی محلی .

۷- اتخاذ تدابیر جهت تأمین
امنیت ، نظم و اسایش اجتماعی
و حفظ حقوق و آزادیهای اتباع .

۸- رهبری امور دفاعی کشور و
تنظیم قوای مسلح .

۹- رهبری روابط خارجی
جمهوری دموکراتیک افغانستان
بشمول انجام مذاکرات و عقد
قرار داد های بین المللی در حدود
صلاحیت .

۱۰- معاونت و مساعدت به
جمعیت العلمای دینی در پیشبرد
وظایف مربوط .

۱۱- سایر صلاحیت های مندرج
قانون .

ماده چهل و هشتم :

تعمیل تصاویر و سایر اسناد
شورای وزیران توسط اورگان ها،
موسسات و اتباع در سراسر
قلمرو جمهوری دموکراتیک
افغانستان حتمی میباشد .

۵- دوزارتو نو دفعا لیتو نو
لارښوونو نه اوڅارنه .

۶- دسیمه ایز واجرا ئیوی اور-
گانونو د فعالیتو نو لارښوونو نه
اوڅارنه .

۷- دامنیت، د اجتماعی نظم او
هو سا ینی دتا مینو لو اود اتباعو
د حقوقو او آزاد یو دسا تنی لپاره
د تدبیرو نو نیول .

۸- دهیواد د دفاعی چارو لار-
ښوونو او دوسله وال پوځ تنظیم .

۹- دصلاحیت په حدودو کې د
افغانستان د دموکراتیک جمهوریت
د باندنیو اړیکو لارښوونو نه اود
هغوی په گډون د خبرو اترو او بین-
المللی قرار داد و نو عقد ول .

۱۰- دمربوطو دندو په پرمخ
بیولو کې له دینی جمعیت العلماسره
مرسته او مساعدت .

۱۱- په قانون کښی مندرجنور
واکو نه .

ماده څلویښتمه :

دوزیرانو دشورا دتصویبو نو او
نورو سندونو تعمیلول داورگانونو،
موسساتو او اتباعو له خوا دافغان-
ستان د دموکراتیک جمهوریت
په ټوله خاوره کښی حتمی دی .

رسمی خبریه

نه څلو یښتمه ماده :

دمر کزی او سیمه ایزو ادارو تشکیل، واک او دفاع لیت ډول دقانون په واسطه تنظیمیږی .

پنځوسمه ماده :

دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت دوزار تو نو په راس کې وزیران مقرر دی .

وزیران خپل فعالیت دقانون سره سم پای ته رسوی . وزیران د وزارت دچارو او دمر بو طو سا حو دپراختیا په پرمخ بیولو کې ځانگړی مسوولیت لری .

ماده چهل و نهم :

تشکیل ، صلاحیت و طرز فعالیت ادارات مرکزی و محلی توسط قانون تنظیم میگردد .

ماده پنجا هم :

در راس وزارتخانه های جمهوری دموکراتیک افغانستان ، وزراء قرار دارند .

وزراء ، فعالیت خود را مطابق به قانون انجام میدهند . وزراء در پیشبرد امور وزارت و انکشاف ساحات مربوط مسوولیت فردی دارند .

شپږم فصل

ددولتی قدرت او ادارې سیمه ایزو ارگانونه

فصل ششم

اورگان های محلی و ادارتی وادار

یوینځو سمه ماده :

په ولايتونو ، ښارونو ، ولسوالیو ، علاقه داریو او کلیو کې دسیمې دټولو مر بو طو مسایلو دحل او فصل کولو لپاره سیمه ایزی جرگی (سیمه ایزی شورا گانی) جوړیږی .

په سیمه ایزو جرگو (سیمه ایزو شورا گانو) کې د خلکو د نمایندگانو ددمو کرا تیک انتخابات ډول او د هغو په تشکیل او صلاحیت ، مسوولیت

ماده پنجاه و یکم :

در ولایات ، شهرها ، ولسوالیها ، علاقه داریها و قریه هاجرگه های محلی (شورا های محلی) به مقصد حل و فصل تمام مسایل مربوط محل تشکیل میگردد .

طرز انتخاب دموکراتیک نمایندگان خلق در جرگه های محلی (شورا های محلی) وسایر مسایل مربوط به تشکیل و صلاحیت

رسمی جدیدہ

او فعالیت پوری نور مربوط مسایل
دقوا نینو پہ واسطہ تنظیمیری .

مادہ پنجاہ و دوم :

در ولایات ، شہر ہا ، ولسوالی ہا
و علاقہ داری ہا کمیٹہ ہا محلی
اجرائیوی قدرت دولتی تشکیسل
میگردد .

رئیس و اعضای کمیٹہ محلی
اجرا ئیوی مطابق بہ احکام قانون
تعیین میشود .

کمیٹہ محلی اجرائیوی دارای
صلاحیت های ذیل میبا شد :

۱- تامین رعایت تطبیق قوانین،
فرامین ، تصاویب و سایر اسناد و
فیصلہ های اورگان های ما فوق .

۲- تامین و حفظ نظم ، امنیت
حقوق و آزادی های اتباع .

۳- اجرای پلان های دولتی
انکشاف اقتصادی ، اجتماعی و
فرہنگی .

۴- رہبری و ہما ہنگ ساختن
فعالیت اور گانہای تحت اثر .

۵- اتخاذ تصامیم در حدود
صلاحیت .

مادہ پنجاہ و سوم :

اورگا نہای محلی قدرت دولتی
واداری اصول کار جمعی، ابتکار
جلب وسیع مردم ، قانونیت وعدالت
را ملاک عمل قرار میدہد .

دوہ پنخو سمہ مادہ :

پہ ولایتو نو، بنا رو نو ،
ولسوالیو او علاقہ داریوکی ددولتی
قدرت اجرا ئیوی سیمہ ایزی کمیٹی
جوہیری . داجرائیوی سیمہ ایزی
کمیٹی رئیس او غری دقا نون لہ
حکمو نو سرہ سم تکل گیری .

اجرا ئیوی سیمہ ایزہ کمیٹہ
لانڈینی واکو نہ لری :

۱- دقوا نینو ، فرامینو اود
مافوقو اور گانو نو دتصویبو نو
او نورو سند و نواو پریکرو دتطبیق
درعایت تامین .

۲- دنظم ، امنیت او داتبا عود
حقوقو او آزادیو تا مین .

۳- داقتصادی، پو لنیزی او فر-
ہنگی پرا ختیا ددولتی پلانونو
اجراء کول .

۴- دترلاس لانڈی اور گانونو د
فعالیت لارہنو و نہ او ہما ہنگ کول .

۵- دواک پہ حدودو کی تصمیم
نیول .

دری پنخو سمہ مادہ :

ددولتی اواداری قدرت سیمہ ایز
اور گا نو نہ دپلہ ایز کار ، ابتکار،
دخلکو دپرا خہ جلب ، قانونیت او
عدالت اصول دعمل ملاک گر خوی .

رسمی جریدہ

اروم فصل

انصافی نظام اود محکومت فعالیت

فصل ہفتم

نظام قضاوتی و فعالیت محاکم

مادہ پنجم و چہارم :

دافغانستان په دمو کرا تیک جمهوریت کی قضاوت یواځی د محکمی له خوا د دمو کرا تیکو اصولو په اساس کیږی . قضاوت دافغانستان د دمو کرا تیک جمهوریت دستری محکمی ، دولایتونو ، بنارونو ولسوالیو د محکمو او همدا رنگه دوسله وال پوځ د محکمو له خوا کیږی . دمعینو قضیو د غور له پاره د قانون له حکمونو سره سمی اختصاصی محکمی جوړ کیږی .

مادہ پنجم و چہارم :

قضاوت در جمهوری دموکراتیک افغانستان صرف توسط محکمه به اساس اصول دموکراتیک صورت میگیرد . قضاوت توسط ستره محکمه جمهوری دموکراتیک افغانستان محاکم ولایات ، شهرها ، ولسوالیها و همچنین توسط محاکم قوای مسلح صورت میگیرد .

جهت بر رسی قضایای معین طبق احکام قانون ، محاکم اختصاصی تشکیل میشود .

تشکیل ، صلاحیت و طرز تاسیس و فعالیت محاکم توسط قانون تنظیم میگردد .

د محکمو تشکیل ، واک اود تاسیس اوفعالیت ډول د قانون په واسطه تنظیمیږی .

پنجمه پنځوسمه ماده :

ستره محکمه دافغانستان د دموکراتیک جمهوریت خورا لاسور قضاوی اور گان دی او له رئیس ، درئیس مرستیالانو او غړو نه جوړه شوی ده .

مادہ پنجم و پنجم :

ستره محکمه عالیترین اور گان قضایی جمهوری دموکراتیک افغانستان میباشد و مرکب است از رئیس ، معاونان رئیس و اعضاء . ستره محکمه طبق احکام قانون بر فعالیت قضایی محاکم نظارت و

ستره محکمه د قانون له حکمونو

رسمی جدید

شکل واحد تطبیق قوانین را توسط محاکم تامین میکند .
 ستره محکمه از فعالیت های خود به شورای انقلابی و در خلال مدت بین دوره های اجلاسیه شش و زای انقلابی به هیأت رئیسه آن گزارش میدهد .
 قضات تمام محاکم توسط هیأت رئیسه شورای انقلابی تعیین میشوند .

ماده پنجاه و ششم :

رسیدگی به تمام قضایای مدنی و جزایی از صلاحیت محاکم می باشد .
 قضات حین رسیدگی قضایای مستقل و صرف تابع قانون میباشند . رسیدگی قضایا و اصدار حکم توسط محاکم به اساس اصول تساوی اتباع در برابر قانون و محکمه صورت میگیرد .
 محکمه حین رسیدگی قضا یا قوانین جمهوری دموکراتیک افغانستان را تطبیق میکند .
 در حالا تیکه قانون صراحت نداشته باشد محکمه قضا یا را طبق احکام شریعت و اصول قانونیت دموکراتیک و عدالت حل و فصل مینماید .
 قضا یا در تمام محاکم در جلسات علنی رسیدگی میشود . حالا تیکه

سره سمه دم حکمو د قضا یی فعالیت خارنه کوی اود محکمو له خوا د قوانینو د تطبیق واحد شکل تا مینوی .
 ستره محکمه د خپلو فعالیتونو راپور انقلابی شورا ته اود انقلابی شورا د اجلاسیه دورو په منځ موده کی دهغی رئیسه هیأت ته ورکوی .
 د ټولو محکمو قاضیان د انقلابی شورا د رئیسه هیأت له خوا ټاکل کیږی .

شپږم پنځو سمه ماده :

په ټولو مدنی او جزایی قضا یاوو باندی غور دم حکمو واک دی .
 قاضیان په قضا یاوو باندی د غور په وخت کی مستقل او یواځی د قانون تابع دی . دم حکمو له خوا په قضایاوو باندی غور اود حکم اصدار د قانون او محکمی په مقابل کی د اتباعو د برابرۍ د اصولو پر اساس کیږی . محکمه په قضایاوو باندی د غور په وخت کی د افغانستان د دموکراتیک جمهوریت قوانین تطبیقوی . په هغو حالاوو کی چی قانون صراحت نلری ، محکمه قضایا د شریعت د حکمو نو اود دموکراتیک قانونیت او عدالت د اصولو سره سمی حل او فصل کوی په قضا یاوو باندی په ټولو محکمو کی په علنی غونډو کی غور کیږی . هغه حالات چی په قضا یاوو باندی

رسمی خبریده

به پتو غو نډو کی غور کیزی دقانون به واسطه ټاکل کیزی .
 دحکم ابلاغ په ټولو حالاتو کی باید علنی وی .

اوه پنځو سمه ماده :

په محکمو کی دقضا یا وو غوراو حل او فصل په پښتو او دری ژبو او یاد سیمی د خلکو د اکثریت په ژبه کیزی . که چیری ددعوی دواړه خوا وی په هغه ژبه ونه پوهیږی چی محاکمه پری کیزی دژباووونکی له لاری د دوسی دموادو او سندو سره دآشنایی حق او په محکمه کی د هغوی په مورنی ژبه دخبرو کولو حق تضمینیری .

اته پنځو سمه ماده :

دمحکمو ټول پریکړی دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت په نوم صادریری .
 دمحکمو پریکړی باید مدلی وی .

دمحکمو دتنفیذی او قطعی پریکړو تطبیق حتمی دی .
 داعدام حکم دانقلابی شورا درئیسسه هیأت له منظوری نه وروسته تطبیقیری .

قضایا در جلسات سری رسیدگی میشود تو سطر قانون تعیین میگردد.
 ابلاغ حکم در تمام حالات باید علنی باشد .

ماده پنجاه و هفتم :

رسیدگی وحل و فصل قضایا در محاکم به زبا نهی پښتو ودری و یا به زبان اکثریت اهالی محل صورت میگیرد. اگر طرفین دعوی زبانی را که محاکمه تو سطر آن صورت میگیرد ندانند حق آشنایی با مواد و اسناد دوسییه از طریق ترجمان وحق صحبت در محکمه به زبان مادری شان تضمین میگردد .

ماده پنجاه و هشتم :

تمام فیصله های محاکم بنام جمهوری دموکراتیک افغانستان صادر میگردد .

فیصله های محاکم باید مدلی باشد .

تطبیق فیصله های تنفیذی و قطعی محاکم حتمی میباشد.
 حکم اعدام بعد از منظوری هیأت رئیسه شو رای انقلابی تطبیق میگردد .

رسمی جریده

اتم فصل

خارنوالی

نه پنخوسمه ماده :

دافغا نستان ددمو کراتیک جمهوریت لوی خارنوال دهیواد د خارنوالی داور گا نو دفعا لیت لار بنوو نه په غا په لری . دافغا نستان ددمو کرا تیک جمهوریت خارنوالی دمرکزیت په اصل باندی ولاړ وا حد سیستم تشکیلوی او له لوی خارنوالی اود ولایتونو ، بنارونو ، ولسوالیو او علاقه داریو له خارنوالیونه جوړه شوی ده .

اختصاصی خارنوالی دقانون له حکمو نو سره سمه جوړیدلای شی . دخارنوالی اورگانونه په خپلو اجراء توگی له سیمه ایزو اورگانونو نه مستقل دی او یواخی دلوی خارنوال تابع دی .

شپیتمه ماده :

لوی خارنوال او خارنوالان ددو لسی قدرت او اداری دپولو مرکز او سیمه ایزو اورگانو نو ، دولتی ، مختلطو او خصوصی موسسو ، پولیزو سا زمانونو ، دچارو دمسو لینو او اتباعوله خوا دقوانینو دیو شانتیه تطبیق او رعایت خارنه کوی .

فصل هشتم

خارنوالی

ماده پنجاه و نهم :

لوی خارنوال جمهوری دموکرا تیک افغا نستان رهبری فعلیت اورگان های خارنوالی کشور را بدوشس دارد .

خارنوالی جمهوری دموکرا تیک افغا نستان سیستم واحد استوار بر اصل مرکزیت را تشکیل داده و مرکب از لوی خارنوالی و خارنوالی های ولایات ، شهرها ، ولسوالی ها و علاقه داری ها میباشند .

خارنوالی اختصاصی طبق احکام قانون تشکیل شده میتواند . اورگان های خارنوالی در اجراءات خود مستقل از اورگان های محلی بوده و صرف تابع لوی خارنوال میباشند .

ماده شصتم :

لوی خارنوال و خارنوالان از تطبیق و رعایت یکسان قوانین توسط تمام اورگانهای مرکزی و محلی قدرت دولتی و اداره ، موسسات دولتی مختلط و خصوصی ، سازمان های اجتماعی ، مسوولین امور و اتباع نظارت میکنند .

رسمی خبری د

یوشپیتمه ماده :

لوی څار نوال دانقلا بی شورا په وړا ندی اود هغی داجلا سیه دورو په موده کی دانقلا بی شورا درئیسسه هیأت په وړاندی دخپل فعالیت مسوول دی .

لوی څارنوال از فعالیته های خود نزد شورای انقلابی و در خلال مدت بین دوره های اجلا سیه آن نزد هیأت رئیسسه شورای انقلابی مسوول است .

لوی څارنوال بطور منظم از فعالیتهای خود و قانونیت درکشور به شورای انقلابی و هیأت رئیسسه گزارش میدهد .

لوی څار نوال دخپل فعالیت او په هیواد کی دقانونیت را پورپه منظم ډول دانقلا بی شورا رئیسسه هیأت ته ورکوی .

دوه شپیتمه ماده :

دلوی څار نوال دټاکلو تروخته پوری دهغه واک او دندی دعدلیسی په وزیر پوری اړه لری .

دلوی څار نوال دټاکلو تروخته پوری دهغه واک او دندی دعدلیسی په وزیر پوری اړه لری .

دڅار نوالی داورگانو نو تشکیلات واک اود فعالیت ډول دقانون واسطه تنظیمیری .

نهم فصل

نشان، بیرغ، پایتخت

نشان، بیرغ، پایتخت

دری شپیتمه ماده :

دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت دولت نښان عبارت است از تصویر محراب و منبر بروی متن سبز، کتاب مفتوح، اشعه طلوع خورشید در بین گراری که توسط

دافغانستان ددموکراتیک جمهوریت دولت نښان عبارت است از تصویر محراب او منبر تصویر، پرانستی کتاب، دلمر ختو وړانگی دگرا ریو په منځ کښی

رسمی جریده

خو شه های گندم مزین با فیتته های سیاه ، سرخ و سبز احاطه شده وستاره سرخ پنج گو شه که در قسمت فوقانی در بین دوانجام خو شه های گندم قرار دارد .

ماده شصت و چهارم :

بیرق دولتی جمهوری دمو کرا تیک افغانستان دارای سه رنگ میباشد که به شکل نوار های سیاه ، سرخ و سبز از بالا به پائین افقا به اندازه های مساوی واقع شده است .

در ربع قسمت بالای بیرق از چوبه آن ، نشان دولتی جمهوری — وری دمو کرا تیک افغانستان قرار دارد . نسبت عرض بیرق به طول آن یک بر دو است .

ماده شصت و پنجم :

پایتخت جمهوری دمو کرا تیک افغانستان شهر کابل است .

فصل دهم

کامرئیهایی

چی په توری ، سری او شنی پتیا ری با ندی دنیا یسته شو یوغنمو په وړیو کنبی چاپیر شوی دی او سور پنځه غوړی ستوری چی په پور تنی برخه کی دغنمو دوز یو په دوه څو کو کنبی واقع شوی دی .

څلور شپيته ماده :

دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت دولتی بیرغ دری رنگونه لری چی دتوری سری او شنی پتیا ری په بڼه له پاسه دلاندی خوا ته په افقی ډول په مساوی اندا زو واقع شویدی . په پورتنی څلورمه برخه کی دبیرغ له لرگی نه دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت دولتی نشان واقع دی .

دبیرغ دسور نسبت اوږد درالی ته یو پر دوه دی .

پنځه شپيته ماده :

دافغانستان ددمو کرا تیک جمهوریت پایتخت کابل دی .

فصل نهم

پهانی حکونه

شپږ شپيته ماده :

ماه شصت و ششم :
تعدیل این اصول اساسی به اساس پیشنهاد هیأت رئیسه و

ددی اساسی اصولو تعدیل درئیس هیأت په پیشنهاد او د

رسمی خبریه

انقلابی شورا دغو و ددو وثلثو په
 تصویب کید لای شی
 اووه شپيتمه ماده :

د دولت ټول مرکزی او سیمه ایز
 اورگانو نه دنو یو دولتی اورگانونو
 دتشکیل ترورخته پوری چی په دی
 اساسی اصولو کی پیشبینی شوی
 دی، ددی اساسی اصولو او مربوطو
 قوانینو له حکمو نو سره سم
 اجرا آت کوی .

اته شپيتمه ماده :

دافغانستان ددموکراتیک
 جمهوریت دغه اساسی اصول دافغان
 نستان ددموکراتیک جمهوریت دانقلابی
 شوراد تاریخی اعلامی سره سم دهغوی
 له خپریدلو سره ۱۳۵۹ کال دثورود
 میاشتی له لومړی نیټی نه نافذیږی
 اودافغانستان ددموکراتیک جمهوریت
 ریست داساسی قوانون دتصویب
 ترورخته پوری اعتبار لری .

فرامین، قوانین و سایر اسناد
 که قبل از انفاذ این اصول اساسی
 صادر گردیده در صورت عدم
 مغایرت با احکام این اصول اساسی
 مورد اعتبار است .

وجه اشتراك

مرکز ۳۰۰ افغانی

ولایات ۳۴ =

برای محصلان و تعلیمان نصف قیمت

خارج کشور ۵۰ دالر امریکائی

قیمت این شماره (۵۰) افغانی

THE DEMOCRATIC REPUBLIC
OF AFGHANISTAN
MINISTRY OF JUSTICE

**OFFICIAL
GAZETTE**

Editor: A. Ghafar Giramy

Assistant: Rogul Noory

Issu No: (450)

Date: April 21, 1980

**Get more e-books from www.ketabton.com
Ketabton.com: The Digital Library**